L'Ami du Peuple

JOURNAL REGIONAL DE L'ONTARIO NORD

Notre Devise: "JE CRAINS DIEU, CHER ABNER, ET N'AI POINT D'AUTRE CRAINTE" - Racine

OL. XV — NO 20 | Sudbury, Ont. le 26 octobre, 1956. | le numéro: 5 sous

Le prix du lait va-t-il augmenté?

On prévoit une hausse de 2 sous la pinte

Dès le début de 1957, il ne faurait pas être trop surpris si nous evons payer la pinte de lait 2 ous de plus. Cette augmentation ui affecterait tous les Canadiens emble inévitable, selon un rapport émanant de la convention nationale du Conseil National des aiteries tenue dans la ville de uébec.

Déjà la commission de contrôle our le lait en Ontario a été approchées pour connaitre son opinion sur ce problème car c'est ette commission qui en dernier ressort approuve ou désapprouve oute augmentation dans ce domaine. Cependant à la suite des demandes de salaires plus élevés et conséquemment du coût de la production, une augmentation de un ou deux sous la pinte est fort possible.

L'augmentation à Sudbury serait tout probablement de 2 sous car la production du lait dans notre région est beaucoup plus difficile à cause d'une pénurie de terres à pâturage. La dernière augmentation d'importance du lait dans notre région date de cinq ans.

M. Carlyle, président du Conseil National des Laiteries semble vouloir apaiser l'inquiétude chez l'industrie laitière advenant une hausse de prix et une réaction possible de la part du consommateur en leur indiquant que le coût de la vie n'a augmenté que de 19.1% depuis 1949 alors que les salaires ont grimpés de 53%.

Digne de mention

Une des plus grandes familles du Nord-Ontario, du moins la plus grande considérant que tous sont encore à la maison, est celle de M. et Mme Améda Lanthier d'Espanola, Ontario. Elle en compte 18 dont 16 enfants tous vivants. Par ordre d'âge, les voici: Simone 17, Hélène 16, Lucille 15, Yvette 14, Rita 13, Patricia 12, Léona 11, Pauline 10, Maurice 9, Frances 8, Dolorès 7, Denise 6, Conrad 5, Diane 4, Carmen 3, Jacques 6 mois. Monsieur Lanthier est mécanicien au moulin de la K.V.P. à Espanola. Félicitions à cette belle famille canadienne-française!

Siamoises

Une fermière californienne de 24 ans, Mme Diane Curries, a donné naissance, lundi, à des jumelles siamoises reliées à la poitrine et à l'abdomen. Les enfants ont été mises dans un incubateur. Les médecins ne croient pas que les enfants survivent.

Nominations chez les Femmes Auxiliaires de l'hôpital St-Joseph

Mme P. J. O'Gorman succède au Dr. Faustina Kelly Cook comme présidente de cette association. Les autres membres du comité: Mme A.J. Corbeil, 1ère vice-présidente; Mme L. Lemieux, 2ième vice-présidente; Mme S.C. Webster, 3ième vice-présidente; Mme J.J. Gratton, 4ième vice-présidente; Mme T.P. Doyle et Mlle Yvonne Raiche respectivement secrétaires anglaise et française à la correspondence. Mmes H. Poirier et W.D. Murray respectivement secrétaires anglaise et française archivistes; Mme E. Lafrance, trésorière; Mme G.J. Samson, publiciste.

Mme M.J. Poupore retient son poste comme présidente honoraire. Mme Lemieux aura charge du comité de recrutement; Mme Webster, du comité social; Mme Gratton, du comité d'organisation.

Examen médical

Le président Eisenhower subira un examen médical complet, en fin de semaine prochaine. Les résultats seront communiqués au public.

Merveilles de l'avenir exposées à Toronto

Il n'y a pas que les enfants à s'amuser à l'exposition de génie et d'électronique de Toronto. Voici deux grandes filles, Helen Lang et Floria Noakes, qui en ont plein les bras avec ces étranges instruments qui évoquent les futurs voyages vers la lune. Il s'agit ici d'un projectile guidé, le premier à être manufacturé au Canada, et dont les performances ont jusqu'ici été gardées secrètes. L'exposition comportait 500 objets ou appareils, depuis la trieuse automatique destinée aux bureaux de poste, jusqu'à la caméra sous-marine contrôlée par télévision.

CONCERT JEUNESSES MUSICALES

Jeudi le 1er novembre à 8.15 p.m., les Jeunesses Musicales de Sudbury, présenteront leur premier concert de la saison. Celui-ci aura lieu à l'auditorium du Collège avec: MICHELE BONHOMME, soprano, comme artiste invitée. Celle-ci étudia à Montréal avec Pauline Donalda. En 1948 elle gagnait la bourse Sarah Fisher, en 1949 la bourse du Ladies Musical Club et en 1950 la bourse du Club Social." Depuis, elle poursuivit de brillantes études à Londres et étudia le répertoire du Lied allemand avec Elena Gerhardt et le répertoire français et opératique avec Maggie Teyte. Elle sera accompagnée au piano par Bernard Pinsonneault.

Billets en vente au Centre des Jeunes de Sudbury

Mlle Michèle Bonhomme

Enquête au "Nickel District Collegiate"

Une enquête immédiate a été instituée par le département d'éducation de l'Ontario pour connaitre les raisons qui ont motivées l'absence en bloc du grade 9 à cette institution depuis deux mois.

Le ministère de l'éducation n'a jamais été au courant de cette situation anormale et le ministre Dunlop demande pourquoi la commission scolaire intéressée n'a pas établie un système de rotation tel il existe et a déjà existé dans d'autres écoles souffrant du même problème d'exiguité. D'abord, d'après le Dr Dunlop on aurait du se trouver de l'espace dans les salles paroissiales ou autres afin d'accomoder ces certaines d'élèves qui jouissent d'une vacance un peu trop prolongée.

"Ce système de rotation n'est pas la meilleure solution au problème mais ça permet à tous les élèves d'être au courant de leur programme pour l'année et de compléter leurs études d'une façon personnelle pour un certain temps. S'il est difficile pour un élève de rattraper le temps perdu après une courte absence de quelques jours, la situation devient intolérable si l'absence se prolonge au delà de deux mois".

Jusqu'ici les parents concernés ne prisent pas trop la chose et demande une solution le plus tôt possible à cette anomalie.

On parle d'élection

Selon quelques suggestions émises au conseil de ville mardi soir, la mise en nomination cette année revêtira un caractère beaucoup plus expéditif.

Le conseiller Ralph Connor suggère que la lecture des rapports des présidents de comités soit abolie et que les candidats soient astreints à une limite de temps dans leur adresse. Le conseiller W.R. Edgar suggère que ce rapport des comités soit polycopié et distribué à la porte. Le conseil a approuvé la nomination des commis au scrutin et des officiers rapporteurs. On a approuvé en même temps tous les règlements qui ont rapport a l'élection. Celle-ci aura lieu le 3 décembre.

La liste des électeurs sera prête la semaine prochaine et la mise en nomination aura lieu à la salle Memorial le 23 novembre.

M. Saint-Laurent ignore M. Duplessis

Le premier ministre du pays, M. St-Laurent, engage les universités québecoises à accepter des octrois fédéraux et à ne tenir nullement compte du fait que le premier ministre du Québec, M. Duplessis, s'oppose fermement à de tels octrois. M. Saint-Laurent a lancé cet appel, samedi, à son domicile de Québec, et il s'adressait alors à un reporter de la Presse Canadienne. Il a parlé en français et il pesait bien chacun de ses mots. Il a exprimé l'espoir que les directeurs des institutions de haut savoir rempliront "leur fonction d'éducateur" et ne se croiront pas obligés de se préoccuper de considérations électorales. "Ce serait regrettable", dit-il, si nos institutions devenaient soumises à un contrôle politique quelconque".

MARIAGE CONTOIS-HOULE A NOELVILLE

Le Révérend Père J.M. Leclair, bénissait récemment, dans l'église St-David à Noëlville le mariage de Réjeanne Contois, fille de M. et Mme Emeri Contois et de Omer Houle fils de Mme Adélard Houle et feu Adélard Houle.

Pour l'occasion, les autels étaient décorés de fleurs variées de la saison.

La Révérende Soeur Joseph Hector touchait l'orgue et le chant était exécuté par Milles Ella Mayer, Pauline Dionne et Arlette Poitras qui chantèrent des cantiques de mariage et des cantiques à la Ste Vierge.

Etant enfant de Marie, la mariée reçut les honneurs de la Congrégation et fut reçue à l'entrée par la Bannière qui l'escorta jusqu'à l'autel de la Ste Vierge où elle lut l'acte de Consécration. L'autel de la Vierge était entouré de fleurs blanches et bleues, sur un fond de satin blanc.

Au bras de son père la jeune mariée était ravissante dans une toilette demi-longueur de satin, tulle et dentelle. La jupe très ample sur crenoline était recouverte de doubles jupes de tulle très plissé. Le corsage de dentelle était recouvert d'un boléro avec manches longues finies en pointe sur la main. Son voile court, de tulle illusion était retenu par un diadème de satin, fini de perles. Elle portait un collier et des boucles d'oreilles de fines perles. Son bouquet était une cascade de roses, entremêlées de muguets blancs.

Mlle Angèle Contois, soeur de la mariée, lui servait de fille d'honneur ainsi que Mlle Estelle Dambremont.

Les deux portaient des toilettes longueur ballerine avec jupes très amples sur crinoline.

Angèle portait une toilette, couleur tangerine, modèle long torso, de nylon et tulle, orné de séquins. Estelle portait une robe de nylon bleue recouverte de tulle et finie par des lisières de dentelle. Toutes deux portaient des tiares de même nuance et même étoffe que leur robe. Leurs bouquets étaient de roses.

Michelle Ménard, nièce de la mariée était bouquetière. Elle était charmante et portait une robe longue en organdie imprimée de petites fleurs sur fond blanc, recouverte d'une jupe de tulle sur laquelle retombaient de nombreux rubans de satin avec minuscules fleurettes roses. Le décolleté rond était fini d'une colerette de tulle plissé.

Messieurs Lucien Contois et Philippe Houle servaient de garçons d'honneur et tout comme le marié portaient habits noirs avec chemises blanches et cravates blanches.

Après la cérémonie, la réception eut lieu chez les parents de la mariée où le dîner fut servi à au delà de 50 convives.

Mme Emerie Contois, mère de la mariée recevaient les invités; elle était assistée par ses filles Mesdames Marie-Anne Rondeau, Rose Ménard, Thérèse Lajeunesse et Béatrice Nadon.

Pour l'occasion Mme Contois portait une toilette de soie imprimée sur fond blanc. Mme Houle, mère du marié portait une robe de soie bleue imprimée rose et blanc.

Le souper fut servi à l'hôtel Lafayette. Mme Adrien Breton propriétaire était en charge du repas.

Le lendemain, l'heureux couple partait en voyage visitant parents et amis à Toronto, Kichener, Hamilton et ils se rendaient à Kingston.

Pour voyager la mariée revêtait un ensemble de toile, (effet tweed), couleur gris avec accessoires blancs.

Parmi les nombreux convives venus de l'extérieur étaient: De Windsor, M. et Mme Cyrille Doyon, M. et Mme Joseph Nantais, M. et Mme Emile Savard. De Toronto, Mlle Alice Houle, M. et Mme Eugène Dambremont. De Sudbury, M. et Mme Léo Lajeunesse, M. et Mme Maurice Rondeau, M. et Mme Emile Contois, M. Isidore Contois, Mlle Cécile Contois, M. Lucien Contois, M. et Mme Adélard Gagnon, M. et Mme Rodolphe Chartrand, M. et Mme Roland Pomerleau, M. Henri Pomerleau. De Minnow Lake, M. et Mme Aimé Nadon, M. et Mme Stan Rochon. De Levack, M. et Mme Jean-Louis Ménard. De Port Arthur, M. Luc Houle, M. Robert Dambremont. M. et Mme Regimbal de Blezard Valley.

Le nouveau couple s'établira à

A TABLE

L'hôte, sans grande conviction. — N'est-ce pas, cher monsieur, mon petit vin n'est pas mauvais, en mangeant?

L'invité, pince-sans-rire. — Oh! certainement non. Ce serait plutôt en buvant.

MESSAGE DE STANDARDISATION DU HYDRO

Demeurez-vous à l'un des endroits suivants:

TIMMINS
SCHUMACHER
SOUTH PORCUPINE
MATHESON
MATHESON RURAL
KEARNS
KING KIRKLAND
KIRKLAND LAKE
SWASTIKA
KIRKLAND LAKE RURAL
KASPUSKASING RURAL
A L'OUEST DE COCHRANE
Jusqu'à et comprenant
VAL ALBERT
MATACHEWAN
ELK LAKE
GOWGANDA

Si oui, il faut LIRE CECI

Nous projetons le changement de fréquence du 25 cycles au 60 cycles dans les régions sus-mentionnées. Avant de pouvoir effectuer ce changement — qu'on espère réaliser en 1958 — il va falloir faire une enquête préliminaire pour déterminer dans la mesure du possible le nombre et le genre d'équipement sensibles à la fréquence dans ces régions. Un relevé-essai ou inventaire partiel sera mis à exécution dans ces régions, lequel relevé atteindra environ 10 pour cent des clients. Ce travail commencera durant la semaine du 22 octobre, et ceux de nos clients qui seront visités par nos hommes seront avertis par la poste.

Si l'on ne vous visite pas à ce temps-là, cela ne voudra pas dire que l'on vous a oublié. Un relevé complet de chaque demeure sera effectué plus tard — environ 6 mois avant le changement de fréquence. Les demeures où un relevé préliminaire aura été fait de même que celles où le relevé aura été effectué plus tard seront converties au 60 cycles au même moment, au fur et à mesure de la réalisation de nos prévisions dans chacune des régions sus-dites.

Ce relevé préliminaire aura pour but unique d'aider l'Hydro à organiser le changement de fréquence de telle sorte qu'il puisse être effectué le plus économiquement et le plus efficacement possible.

Des annonces dans les journaux et des lettres à votre adresse personnelle vous mettront au courant de la date du début du changement de fréquence dans votre district.

ONTARIO HYDRO

Nous Les Jeunes

Devise: *Vers les Cimes*

"Le Centre Des Jeunes organisé par et pour les jeunes est une école pratique de formation sociale."

Directeur: Germain C. Faucon
Rédacteurs: *André Beauparlant*, *Béatrice Doyle*, *Anita Chevrier*, *Claire Lamothe*
Rédigé: *par Le Centre Des Jeunes, 40 rue Beech, Sudbury, Ontario*

La jeunesse face aux loisirs

(1ère partie)

"Dites-moi quelle jeunesse vous avez, aujourd'hui, et je vous dirai quel pays vous aurez demain. C'est là une pensée qui ne devrait jamais quitter tous ceux qui, de par leurs fonctions, ont quelque responsabilité dans notre société. Ce fut vrai de tout temps, ce l'est de façon bien plus complète et bien plus dramatique à l'époque que nous vivons.

"Philosophes et sociologues, hommes politiques et psychologues ont redit à l'envi, et sous toutes les formes possibles, cette primauté de la jeunesse dans l'édification de la Cité de demain. Et pour nous catholiques, qui avons à préparer l'instauration d'une authentique démocratie chrétienne, l'orientation de notre jeunesse nous impose une terrible mais exaltante responsabilité."

C'est en ces termes, qui lui sont familiers, que le maire Jean Drapeau de Montréal, introduisit dimanche le 7 octobre son sujet dans une conférence qui avait pour titre: "La jeunesse face aux loisirs". Cette causerie était donnée devant l'Association Acadienne d'Education du Nouveau-Brunswick.

Précisant sa pensée, le maire de Montréal déclare que "qui tient la jeunesse d'un pays, tient aussi son avenir". Il rappelle l'effort continu de la propagande communiste pour endoctriner les jeunes. "Pourquoi les chrétiens, sans violence bien entendu, ne pourraient pas fournir à la jeunesse au moins le climat et les moyens d'un épanouissement intellectuel et moral?" Il serait peut-être bon, dit-il, de redécouvrir cette vérité élémentaire: de toutes les ressources naturelles, le nombre et la qualité des hommes, même à notre époque intensément technique, constituent la plus importante pour l'avenir d'un pays.

(Communiqué)

N.D.L.R. "Cette primauté de la richesse en hommes pour l'avenir d'une nation se vérifie spécialement en ce qui concerne le Canada français". C'est cet aspect du problème que nous étudierons la semaine prochaine.

En coulisse et sans malice:

avec G.F.

J'ai connu un professeur de géographie dont les fréquentations étaient remplies d'incidents de frontière...

A regarder certaines gens mâcher de la gomme, on a l'impression que leur mâchoire d'en bas frotte le plancher...

Entendu dans le vestibule du Centre: "Une assemblée, c'est comme la vie... plus ça dure, moins c'est drôle.

UN MÉTIER MODERNE

...technicien d'aviation

Au jeune homme ambitieux, désireux de se tailler une carrière d'avenir et possédant aussi des aptitudes pour la mécanique ou l'administration, l'Aviation Royale du Canada offre une formation complète dans les branches techniques de son personnel au sol. Vous pouvez devenir technicien expert en électronique ou dans un des quatre-vingts métiers de l'aviation moderne.

Tout en vous instruisant, vous recevrez une bonne solde avec augmentations régulières. Vous bénéficierez d'excellentes conditions de travail et de vie, et d'une généreuse pension à la retraite. Renseignez-vous dès maintenant sur les carrières disponibles dans le CARC. Adressez-vous en personne, par lettre ou par téléphone au Conseiller d'Orientation du CARC.

★ TECHNICIEN EN ÉLECTRONIQUE
★ TÉLÉ-COMMUNICATIONS
★ RADAR
★ ÉLECTRICITÉ

L'Aviation Royale du Canada

Propos du jeudi

avec GUY MAUVE

Que voulez-vous! Que l'on soit intelligent ou un hurluberlu; comme le dit la chanson: "... tous les goûts sont dans la nature et chacun fait ce qui veut pour être heureux". C'est un fait indéniable: "De gustibus non disputendum". Ces savants mots latins que nos érudits sentent le besoin d'invoquer pour trancher la question, signifient tout simplement que du goût des gens il ne faut pas discuter!

Si le "Rock n' Roll", cette nouvelle invention vieille déjà de plusieurs siècles, qui décrit dans une certaine mesure les mouvements spasmodiques d'un dromadaire déhanché, si le "rock n' roll" dis-je, a réussi a encanailler une partie de notre jeunesse, il s'en trouve heureusement comme exception à la règle qui ont gardé assez de sens commun pour trouver de la beauté dans le ballet. Matière de goût!

Si "mon p'tit coeur après 9 heures" fait encore frissonner les "cocottes" de faubourg, on peut encore goûter les notes mélodieuses et les paroles charmantes d'une chanson de folklore. Matière de goût!

Si l'élevage du chat vient concurrencer la naissance des enfants au point que certains proprios préfèrent une basse-cour à une marmaille, il se trouve encore des coeurs bien placés pour loger sans arrière-pensée la famille nombreuse. Matière de goût!

Si la vie a ses moments tragiques elle a aussi ses côtés plus rigolos et l'on voit certaines gens préférer une déclaration d'amour à une déclaration d'impôt, les yeux bleus d'une belle aux cheveux roux d'une autre.

Dans un monde aussi compliqué il ne faut pas s'étonner alors de rencontrer un tas de gens se mêler de leurs affaires alors que d'autres on trop souvent le nez dans la marmite du voisin. Là encore c'est matière de goût.

Quilles

(en date du 22 octobre 1956)

EQUIPES	POINTS
Les Canayens	14
Les Dragons	7
Les Braves	7
Les As	7
Les Poires	7
Les Loups Garous	0
Haut simple (homme)	
Jacques Groulx	272
Haut simple (femme)	
Francine Charette	223
Haut triple (homme)	
Gerry Labranche	664
Haut triple (femme)	
Francine Charette	564
Haut simple (équipe)	
Les Canayens	966
Haut triple (équipe)	
Les Canayens	2986
MOYENNES	
HOMMES	
G. Labranche	204
P. Proulx	190
J. Groulx	188
L. Lamothe	186
T. Boyer	186
FEMMES	
F. Charette	173
R. Leach	158
M. Despatie	157
G. Simard	153
H. Jutras	150

Jolies artistes du bâton

(Photo Central Press Canadian)

A Simcoe, Ontario, les jeunes majorettes canadiennes ont récemment paradé à l'occasion d'un concours de popularité. Les trois qu'on voit ici ont remporté le plus grand nombre de suffrages. Au centre, Betty Feist, de Hamilton, a été proclamée "Miss Majorette of Canada" Joan (à gauche) et Barbara Lounsbury (à droite) venaient en 3e et 2e place.

Méditation sur la rentrée des classes

Il m'est impossible de dormir ce soir. Le pays des rêves refuse de m'accueillir et dans mon esprit harassé, je repasse un après l'autre, les menus événements de ma journée parmi des bambins de première année.

Je revois cette leçon d'écriture durant laquelle ils essayaient tant bien que mal de tracer une belle lettre ronde. Qu'il leur semblait difficile de tenir un crayon! Ou encore, le moment de la prière lorsque leurs petits minois prenaient des allures angéliques. On aurait crû voir le paradis! Les petites querelles, les éclats de rire, réussirent de nouveau à me faire sourire et je ne pouvais m'empêcher de penser aux dimensions de mon travail quotidien.

Mais le matin du quatre septembre, c'était autre chose! J'aurais bien voulu alors être prophète afin de percer l'avenir et ce qu'il me réservait comme institutrice de première année. Ni le soleil, ni l'air frais, ni la nature encore toute belle ne purent taire en moi une inquiétude: "comment accomplir la tâche qu'on attend de moi?"

J'allais jouer un rôle des plus importants dans la vie de ces enfants. C'était à moi de les bien o-

— Suite à la page 6 —

Nouvelles

avec Claire Lamothe

Les Jeunesses Musicales du Canada, section Sudbury, sont à organiser leur premier concert de la saison. Ce concert aura lieu à l'auditorium du Collège du Sacré-Coeur, jeudi, le 1er novembre. L'artiste invitée sera Michèle Bonhomme, soprano montréalaise. Au piano, M. Pinsonneault. Les commentaires seront donnés par les artistes. Membres J.M.C., rendez-vous au Collège le 1er novembre à 8.15 heures p.m.!

Dimanche, le 21 octobre les

• • •

Congréganistes de la Ste Vierge du Centre recevaient leurs amis du Collège à un déjeuner-causerie. Le conférencier était le Révérend Père Laurendeau, prédicateur des retraites à la paroisse Ste-Anne. Le Père Laurendeau racontait la canonisation de Maria Goretti à laquelle il a assisté.

• • •

L'exécutif du Centre est à organiser la mascarade de l'Halloween qui aura lieu au Centre mercredi, le 31 octobre. Donc, grande mascarade au Centre, mercredi le 31 octobre. Tous sont invités!

La Page Agricole

Rédigé en collaboration avec l'Union des Cultivateurs
Franco-Ontariens (Nipissing-Sudbury)

La Voix du Pape

FAMILLE - FOI - PURETE

a) La famille et la foi

"Le mal actuel pour la famille comme pour la jeunesse est l'affaiblissement de la foi et de la crainte de Dieu, de la piété et de la conscience, l'infiltration du matérialisme non seulement dans la pensée et dans le jugement, mais encore dans la pratique de la vie, même chez un grand nombre qui veulent être et rester fidèles croyants.

"Contre ce mal qui n'a qu'un remède: la fermeté de la foi dans les parents, fermeté qui, avec l'exemple et l'instruction religieuse et l'éducation morale, engendre aussi dans les enfants une foi inébranlable.

"Fermeté de la foi! Donc, aucune superficialité, aucune forme sans contenu ni de piété de pur sentiment. Les pieuses coutumes, traditionnelles dans les familles chrétiennes, à commencer par le crucifix et par les images sacrées, doivent assurément être en très grand honneur. Mais elles n'ont leur véritable sens que si elles sont fondées sur une foi profonde et solide, au centre de laquelle se trouvent les grandes vérités religieuses. Quelle immense valeur n'a pas, par exemple, la pensée de l'omniprésence de Dieu pour l'homme actif et croyant, quelle aide incomparable pour l'éducation des enfants!

"L'exempe des parents! Qui n'en connait l'irremplaçable efficacité! La prière du père et de la mère ensemble avec leurs enfants, la consciencieuse fidélité à sanctifier les fêtes, le respectueux langage quand il s'agit de la religion et de l'Eglise, l'affabilité et le dévouement, une conduite de vie honnête, loyale, irréprochable!

"L'instruction religieuse des enfants! C'est, durant leurs premières années, le doux office de la mère! Vous, mères, vous avez vos petits enfants dans les mains. Mais le temps perdu, alors, ne pourrait être que difficilement regagné, et ce que vous semez dans leurs âmes ne pourrait absolument plus s'effacer. C'est ce qui constitue votre succès futur, ô mères chrétiennes, mais aussi votre responsabilité!

b) La famille et l'éducation de la pureté

"O jeunes gens très aimés, jeunes garçons et jeunes filles, pupilles des yeux de Jésus et des nôtres, dites, êtes-vous bien résolus à résister fermement, avec l'aide de la grâce divine, à tout attentat que d'autres oseraient faire à votre pureté?

"Et vous, pères et mères, en face de cette multitude, devant l'image de cette vierge adolescente, Maria Goretti, dont la candeur immaculée a ravi vos coeurs, en présence de sa mère qui, l'ayant éduquée pour le martyr, ne s'est pas plainte de sa mort, tout en vivant dans la peine, et qui, aujourd'hui, s'incline devant elle avec émotion pour la prier, dites-nous, êtes vous prêts à prendre le solennel engagement de veiller, autant que vous le pourrez, sur vos fils et vos filles, afin de les préserver et de les défendre contre tant de danger qui les entourent et les tenir loin des lieux où l'on est entrainé à l'impiété et à la perversion morale?

"Eduquez-vous la jeunesse à la pureté! Aidez-la, quand un mot d'explication, un conseil une directive sont nécessaires. N'oubliez pas cependant qu'une bonne éducation, qui embrasse toute la vie, qui apprend spécialement à se dominer soi-même, est aussi la meilleure formation dans ce domaine.

"Ayez le souci de l'atmosphère religieuse du foyer domestique. Eloignez donc les images scandaleuses. Que le crucifix règne dans chaque famille".

Echanges canadiens avec le Japon

(Photo Central Press Canadian)

Entre Canadiens et Japonais les bonnes relations sont revenues. Récemment, au parc Hibiya de Tokio, l'ambassadeur canadien T. G. Davies acceptait au nom du gouvernement canadien un plant d'érable japonais, don de M. H. Sato, vice-gouverneur de Tokio, au cours d'une imposante cérémonie. Une délégation canadienne, dirigée par M. John F. Clark, du service de l'agriculture en Ontario, de son côté a offert aux autorités japonaises divers plants canadiens. Les deux pays s'échangent des renseignements horticoles et botaniques.

Mot d'ordre aux cultivateurs et colons

Protégeons nos forêts

Bientôt vous aurez la visite de certaines personnes intéressées à l'achat d'arbres de Noël qui seront expédiés sur le marché des grandes villes américaines.

Avant d'accéder à leurs demandes, songez pendant un instant à ce que représente la coupe de ces jeunes arbres dans l'économie provinciale basée en grande partie sur la production forestière.

Aux Etats-Unis, l'Etat ne permet pas la coupe de ces arbres, justement pour conserver les boisés.

Pourquoi le ferait-on ici au Canada? Est-ce si payant de détruire un tel boisé au prix ridicule de 0.10 à 0.15 cents l'arbre brut (environ 8 cents net) alors que dans 25 ou 30 ans chaque arbre vaudra de $1.00 à 1.50.

Nous avons vu l'an dernier des enfants qui, pour gagner quelques sous, n'hésitaient pas à saccager de très beaux boisés situés sur des parties de terrains qui ne pourront jamais produire autre chose que du bois, étant donnés la topographie du terrain.

Propriétaires de boisés, avant de permettre à vos enfants d'aller couper des arbres de Noël, analysez bien ce problème afin de savoir si la partie de terrain qui sera "coupée à blanc" rapportera quelques bénéfices lorsque les arbres auront disparu. Dans certains endroits de vos boisés, une coupe sélective de jeunes arbres aidera à la croissance des arbres, mais en d'autres endroits elle sera une erreur. CULTIVATEURS SACHEZ PREVENIR.

A. F.

Air pure pour le moteur ...

Un moteur qui aspire des saletés s'use beaucoup plus vite qu'il le devrait. Les saletés, à la manière des abrasifs, causent l'usure rapide des pièces mobiles. On connait des moteurs qui, au bout d'une semaine de travail, étaient hors d'usage à cause de saletés introduites dans l'air aspiré par le tracteur.

Les saletés peuvent s'introduire dans le tracteur de trois façons: avec le combustible, le lubrifiant et l'air. Des soins ordinaires empêcheront la poussière de pénétrer dans le combustible et l'huile, mais pour maintenir l'air qu'aspire le moteur libre de poussière, il faut une attention particulière.

Les moteurs sont munis d'un filtre ou épurateur d'air à bain d'huile ou humidifié à l'huile. L'un et l'autre types enlèvent normalement 99 p. 100 des particules de poussière de l'air lorsqu'ils donnent leur rendement maximum. Leur efficacité peut diminuer à 50 p. 100 s'ils sont mal entretenus. Un filtre d'air n'est guère utile à moins qu'on n'en prenne convenablement soin.

Il faut nettoyer l'épurateur souvent. L'intervalle est déterminé par la quantité de poussière dans laquelle le moteur fonctionne. Si l'atmosphère est extrêmement poussiéreuse, l'intervalle ne doit pas dépasser 10 heures. Il ne faut jamais changer l'huile sans nettoyer le filtre d'air. On doit vérifier toutes les conduites du filtre et du carburateur. Elles doivent être étanches afin d'empêcher la poussière de s'introduire dans l'air nettoyé. En fournissant de l'air pur et propre au moteur, on réduit de beaucoup les frais d'entretien du tracteur.

Numéro 32
SOLUTION DES MOTS CROISES

Z	I	N	G	I	B	E	R	A	C	E
O	R	A	I	S	O	N	■	A	R	T
O	■	R	E	S	T	A	U	R	E	R
T	■	D	R	U	■	R	T	■	T	I
H	A	■	S	■	■	T	■	L	E	V
E	L	A	■	E	C	H	E	L	L	E
R	A	L	E	R	■	R	U	■	E	■
A	P	I	■	■	C	O	R	■	R	A
P	E	■	G	R	I	S	O	U	■	I
I	N	N	E	■	■	E	P	R	I	S
[illegible]	S	U	L	E	S	■	E	■	L	E

"L'association professionnelle"

En l'absence de l'aumônier, au lieu des commentaires habituels, nous publions intégralement, le texte du Catéchisme de l'organisation corporative du Rév. Père Richard Arès S.J. Les commentaires reprendront la semaine prochaine.

L'ORGANISATION PROFESSIONNELLE
RAISONS D'ACTUALITE

Question:

Dans quel état s'est trouvée la société professionnelle en ces derniers siècles?

Réponse:

Dans un état d'anarchie complète: chacun usait à son gré de la liberté du travail, du commerce et de l'industrie, et ne connaissait d'autre loi que celle qu'il consentait à s'imposer lui-même en passant des contrats.

Question:

Quels ont été les résultats de cet état inorganique?

Réponse:

Ce fut surtout la concurrence effrénée entre producteurs entrainant des désordres économiques, sociaux et moraux, tant au détriment des producteurs eux-mêmes que des consommateurs et surtout de la classe ouvrière.

Question:

Quelle raison plus particulière rend nécessaire aujourd'hui l'organisation de la profession dans l'ordre économique?

Réponse:

C'est l'énorme développement des grandes entreprises en généralisant dans toutes les branches de l'industrie et du commerce, et opposant, d'une part, les sociétés anonymes, les trusts capitalistes, et, de l'autre, des masses ouvrières inorganisées et souvent rivales: dans ces conditions-là, il ne peut plus être question que de rapports collectifs et de contrats valables pour des collectivités ouvrières, locales, régionales et même nationales.

Question:

Quels seront, pour les ouvriers, les premiers résultats de l'organisation professionnelle?

Réponse:

L'organisation professionnelle aura pour premiers résultats:

A) de rétablir l'équilibre des forces en présence

b) de faire intervenir des règles générales dans la fixation du contrat de travail;

c) de sauvegarder, par conséquent, les intétêts et les droits des travailleurs.

Question:

L'organisation professionnelle ne s'impose-t-elle pas comme une nécessité aussi pour les patrons?

Réponse:

Oui, les patrons eux-mêmes sont obligés de s'organiser et de s'entendre avec leurs ouvriers organisés pour éviter d'abord la concurrence entre eux, pour faire face ensuite à la concurrence étrangère, défendre les intérêts professionnels devant l'Etat, et résoudre tous les problèmes professionnels: apprentissage, main-d'oeuvre, etc.

Question:

Peut-on logiquement conclure de toutes ces raisons que l'organisation professionnelle s'impose aujourd'hui en vertu même du droit naturel?

Réponse:

Oui, car l'organisation professionnelle apparait aujourd'hui comme une condition indispensable du rétablissement de l'ordre social et de la prospérité commune; dès lors, elle s'impose à tous, au nom de l'intétêt commun, comme une obligation à laquelle nul désormais ne peut se dérober sans manquer à ses devoirs envers la société, sans violer la justice et la charité sociales.

Les nouvelles en raccourci

JEUDI

Un homme de Ste-Catherines, qui fut trouvé en possession d'un pistolet non enrégistré fut arrêté par un membre de la sûreté provinciale de Blind River et mis à l'amende. Albert James Haynes paya une amende de $10.00 plus les frais.

Un hôtelier avait porté plainte à la police au sujet d'un homme qui se promenait dans l'hôtel avec une arme à feu dans sa poche. L'arme fut trouvée dans un radio portatif qui se trouvait dans la chambre où Haynes s'était logé.

★ — ★

Une accusation portée par Ted Hill de New Sudbury contre Manitoulin Gardens et son propriétaire, A. Murray fut rejetée. Hill alléguait que Murray lui devait $30.00 en paiement de 5 jours de travail. Il a dit qu'il avait commencé à travailler au mois de mai et que Murray lui avait dit qu'il pourrait le congédier sans avis. Hill a décidé de quitter le travail le 10 octobre. Il avait dit à Mme Murray qu'il partirait 3 jours plus tard. Murray a nié avoir dit à Hill qu'il pouvait le congédier sans avis et appuya sur le fait que Hill n'avait pas le droit de le quitter puisqu'il avait promis de travailler jusqu'au mois de novembre.

VENDREDI

La nouvelle école secondaire Nickel District Collegiate n'est pas encore parachevée et déjà l'on songe à construire deux nouveaux High School pour accommoder les inscriptions très nombreuses qui se feront d'ici à quelques années. La commission a appris hier soir qu'elle pouvait s'attendre à être obligée de loger 2,000 étudiants de plus d'ici à cinq ans. L'on fait des démarches pour trouver un site possible dans la région de Lockerby, et l'on discute de la possibilité de construire un troisième au nord du High School actuel.

★ — ★

Des dommages évalués à $275.-00 ont été causés lors d'un accident d'automobile survenu à l'angle des rues Cedar et Young. Une auto conduite par Gordon Philip, 337 Ave Melvin, s'est arrêtée sur la rue Young avant de traverser la Cedar, et a été frappée en arrière par une autre automobile conduite par Aquila Labelle, 139 rue John. La police fait enquête.

SAMEDI

Un adolescent de 14 ans, étudiant au Collège du Sacré-Coeur, Joseph Réal Tremblay, de New-Sudbury, est mort hier soir après avoir été frappé par une automobile sur le chemin de Falconbridge. Il était à bicyclette du mauvais côté de la route quand l'accident est survenu. Fils de M. et Mme Fred Tremblay, 2 rue Emily, New Sudbury, le garçon venait de rendre visite à son frère Aldège sur le chemin de Falconbridge.

On lui donna les premiers soins sur les lieux. Il est mort en route pour l'hôpital St-Joseph. Nos sincères condoléances à la famille.

★ — ★

Une scierie de la compagnie Wakami Lumber fut détruite par les flammes à Sultan à une quarantaine de milles à l'est de Chapleau, aujourd'hui. Elle était une des plus grosses scieries de l'Ontario-nord. Elle appartenait, à titre de succursale, à la compagnie J.J. McFadden Lumber de Blind River. La perte s'élève à environ $300,000.

DIMANCHE

Mme Grace Hartman ainsi que MM. Ralph Connor et le docteur R.M. Mitchell ont été choisis par l'association du parti progressiste conservateur pour le district fédéral de Sudbury, comme délégués à la convention nationale du parti à Ottawa en Décembre, afin d'élire un successeur à M. Drew. On demeure sous l'impression ici à Sudbury que Mme Hartman se portera candidate à la prochaine élection fédérale l'été prochain. Elle serait opposée au libéral Mitchell.

★ — ★

Les machines à boules qui depuis quelques temps font la manchette des journaux ontariens, vont encore continuer à gober les pièces de cinq sous des fervents de ce jeu, du moins en ce qui concerne la ville de Sudbury et les environs. Du bureau du procureur de la couronne E.D. Wilkins Q.C., on apprend qu'aucune recommendation du procureur général de la province a été reçue à l'effet de bannir les dites machines pour le moment.

LUNDI

Un résident de Garson, M. Peter Brazzoni, un néo-canadien qui nous vient d'Italie, veut faire profiter ses nouveaux con-citoyens de son talent d'inventeur. D'après une idée de M. Brazzoni, deux hommes travaillant une pleine après-midi, pourraient monter les quatres murs d'une maison de 24 pieds de long par 20 pieds de large. C'est du nouveau ajouté aux maisons préfabriquées.

★ — ★

Les employés en grève de la mine Hardy, filiale de la Falconbridge Nickel Mines Ltd, sont retournés au travail aujourd'hui. On s'était mis en grève jeudi dernier à la suite du congédiement d'un des employés. Le comité des griefs étudie présentement la question alors que l'ouvrier concerné n'est pas encore retourné à l'ouvrage.

MARDI

A l'occasion de la visite de J.W. Turnbull du service d'urbanisme et développement régional ontarien, on a discuté à l'hôtel de ville de la participation de la ville de Sudbury à une association nord-est ontarien de ce même service. Le maire Fabbro ne favorise pas trop d'adhésion de Sudbury à cette association du moins selon sa forme actuelle. On serait mieux disposé vis-a-vis une association qui grouperait Sudbury, Blind River et Sault Ste Marie seulement, alors qu'une deuxième association engloberait North Bay et la route au nord de North Bay.

★ — ★

Les clubs 4-H de Hanmer et Rayside se rencontraient à l'hôtel Nickel Range lors d'une exposition organisée par les clubs de la patate de ces deux localités.

Les juges de ce concours furent unanimes dans leur choix. Mlle Lorraine Trottier et M. Wilfrid Paquette respectivement de Rayside et Hanmer remportèrent les honneurs.

MERCREDI

Un terrible accident fait sept morts à Varennes, Québec, lors d'un éboulis dans des canaux d'égout de grandes proportions. Les corps écrasés par d'immenses poutres de bois et ensevelis sous une épaisse couche de boue, furent retrouvés un à un par une équipe de secours qui travailla toute la nuit de mardi espérant retrouver ces hommes vivants. Tous étaient à l'emploi de la United Engineering and Construction (Canada) Limited, qui effectuaient ce travail pour la Canadian Tetanium Pigments Limited.

★ — ★

En Ontario, les femmes ont obtenu gain de cause dans leur lutte pour obtenir une licence de courtier en immeuble sur un même pied d'égalité que les hommes. Cette nouvelle fut faite à une association de femmes d'affaires de Toronto par le procureur-général de la province M. Roberts. Cette innovation comporte cependant une clause qui stipule que la femme ne peut obtenir cette licence à moins que son mari ne soit lui-même courtier dans le même domaine.

"Le bon sens le dit..."

Les transactions bancaires par la poste sont commodes

Pour votre *commodité*, La Banque Canadienne de Commerce vous offre l'avantage de déposer vos chèques par la poste. Vous n'avez qu'à endosser vos chèques comme suit: "Pour dépôt au compte de (votre nom)". Puis, glissez-les dans une enveloppe avec un bordereau spécial de dépôt par la poste, et mettez le tout à la poste. Si vous avez un compte courant, nous pouvons vous envoyer un relevé mensuel par la poste. Si vous avez un compte d'épargne, vous pouvez nous envoyer votre livret de banque; il sera mis à jour et vous sera retourné par la poste. La prochaine fois que vous passerez à l'une de nos succursales, renseignez-vous au sujet des transactions bancaires par la poste; nous vous remettrons avec plaisir des enveloppes et bordereaux spéciaux de dépôt par la poste.

LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE

NW-258F

SUCCURSALE SUDBURY — A. L. Brien, gérant.

L'AMI DU PEUPLE

JOURNAL INDÉPENDANT DU NORD-ONTARIO
FONDE EN 1942 PAR CAMILLE LEMIEUX
Directrice: Yvonne Lemieux
122 rue Elm Sudbury, Ontario Tél. 2-0760

Journal au service des Canadiens-Français du Nord-Ontario

"L'Ami du Peuple" parait tous les Jeudis. Il est imprimé à notre atelier, situé à 122 rue Elm, Sudbury.

L'abonnement est de $3.00 par année.

(Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.)

Au Dieu inconnu . . .

Il y a une couple d'années, un périodique d'outre-frontière, analysant la teneur de quatorze grands journaux américains, en arrivait à des constatations assez saisissantes. Exclusion faite de l'espace réservé à la publicité, il comparait les pourcentages allant respectivement aux nouvelles locales, nationales, internationales, aux sports et autres divertissement, ainsi qu'à... la religion.

Dans un cas, par exemple, tel journal qui octroyait en moyenne un pourcentage de 24 aux sports et de 19 aux affaires à sensation, accordait aux problèmes religieux le pourcentage de ... zéro! Même chiffre pour un autre qui, pourtant, donnait 22 p. 100 de son espace aux événements sportifs.

D'autres, encore, accordaient 21 et 27 p. 100 de leur espace de nouvelles et commentaires aux questions d'affaires et de bourse, tout en réservant 1 p. 100 à ce qui concernait les préoccupations religieuses. Bref, sur les quatorze journaux recensés, pas un seul n'accordait aux thèmes proprement religieux un pourcentage dépassant 1 p. 100. Bien plus, sur les quatorze, sept ne portaient à la religion aucune attention ou encore y portaient une attention négligeable, pour fins de calcul.

Le relevé en cause remonte, nous l'avons déjà dit, à deux ans. Serait-il aujourd'hui tellement différent? Et certains de nos journaux canadiens eux-mêmes auraient-ils en définitive à présenter des chiffres beaucoup plus réconfortants, quant à l'information et à la formation religieuse de leurs lecteurs?

Si saint Paul revenait, il se ferait journaliste, a-t-on déja dit. En face des chiffres précités, l'Apôtre déplorerait certes le sort fait "au Dieu inconnu"!

Vient de paraître

Nourritures spirituelles

par les RR. PP. L. Fréchet, c.s.c. et G. Bertrand, c.s.c.

En réalisant "Nourritures Spirituelles", les RR. PP. L. Fréchet, c.s.c. et G. Bertrand, c.s.c. ont voulu, comme ils l'indiquent dans le sous-titre de leur ouvrage, mettre à la dispositon des laïques, prêtres et religieux "une anthologie de la spiritualité canadienne-française distribuée en lectures ou méditations pour chaque jour de l'année liturgique".

Les auteurs ont répondu à la fois à un but historique et pratique dans cette collection des meilleurs textes de nos écrivains spirituels depuis les débuts de la Nouvelle-France à nos jours, à partir du Père Lallemant et de Marie de l'Incarnation jusqu'au cardinal Léger et à l'auteur de "La Foi en l'Amour de Dieu".

Sans surcharger leur anthologie de notes érudites, ils nous offrent ici un bouquet d'une grande richesse, extrait des oeuvres de chez nous comportant un morceau pour chaque jour de l'année, d'après le rythme de la liturgie.

Répartis en tranches de deux ou trois pages, divisés de façon très claire, ces textes forment pour chaque jour un tout qui se suffit à lui-même. Les textes trop didactiques ont été écartés mais les auteurs n'ont pas hésité à accepter des passages d'une réelle profondeur comme ceux de quelques-uns de nos mystiques ou de nos théologiens.

L'ensemble forme un corps assez complet de doctrine spirituelle où tous les points importants sont exposés. De plus l'utilisation d'un index analytique très détaillé permet de trouver rapidement quelque bon texte d'un auteur canadien à qui veut apporter à ses paroles ou à ses écrits le témoignage des écrivains de chez nous.

L'héritage spirituel canadien-français, dont ce recueil nous donne une large idée, n'est plus à négliger. L'abondance et la valeur des textes choisis révélera à plusieurs la richesse de notre acquis. C'est pourquoi, en plus de son utilité pratique pour les âmes soucieuses de vie intérieure ou pour les travailleurs intellectuels, cet ouvrage fera époque comme la première anthologie d'envergure en un domaine où nous avons plus de perles que nous ne pensons.

NOURRITURES SPIRITUELLES - anthologie de la spiritualité canadienne-française distribuée en lectures ou méditations pour chaque jour de l'année liturgique, par les RR. PP. L. Fréchet, c.s.c. et G. Bertrand, c.s.c., 2 volumes de plus de 400 pages chacun. En vente partout et aux éditions FIDES, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal 1, Qué., au prix de $7.00 (par la poste $7.25).

En vente à
LA LIBRAIRIE LOISIRS
122 rue Elm

La Page Ouvrière

Collaboration de la "Voix Ouvrière"

La répercussion de l'industrialisation

"La répercussion de l'industrialisation" a fait le sujet d'une allocution prononcée à la conférence de sir John Maud, secrétaire permanent au ministère du Combustible et de l'Energie.

L'industrialisation est une menace redoutable et une occasion formidable, elle menace de nous détruire, — de nous standardiser, en répartissant notre vie en "travaux" et en "loisirs", d'anéantir nos relations personnelles de l'un à l'autre et d'y substituer le rapport de l'engrenage à la machine, a déclaré l'orateur. En même temps, l'industrialisation nous offre une plénitude de vie telle que nous n'avons jamais pu atteindre auparavant, - des aliments en quantité suffisante pour les deux tiers des peuples du monde qui sont présentement sous-alimentés, la suppression de besognes fastidieuses et le temps d'exercer nos facultés créatrices.

Ce que ce défi exige surtout de nous, d'ajouter sir John, est de l'imagination et du caractère. Bien qu'il soit facile de dire que la "fabrique est faite pour l'homme et non l'homme pour la fabrique", il reconnait qu'il est difficile de s'assurer que cela est vrai en pratique. Il est convaincu que nous conservons notre maitrise de la machine et que nous évitons de devenir ses serviteurs seulement si nous "servons autre chose".

Nous devons tenir fermement à nos croyances. - à la différence fondamentale entre le bien et le mal, le vrai et le faux, la beauté et la laideur, - et nous efforcer d'édifier notre nouvelle société industrielle sur la fermeté de ces croyances, a-t-il déclaré. Deux de ces assises, dit-il devraient être ce principe de confiance qu'on trouve dans l'histoire du Commonwealth, et la foi en la valeur suprême de l'individu.

ON NE SE MARIE QU'ENTRE PARENTS

— Dis, Bernard, veux-tu, quand on sera grands, on se mariera ensemble?

— Je ne pourrai pas, ma pauvre Mariette...

— Et pourquoi, Bernard?

— Parce que, chez nous, on ne se marie qu'entre parents. Ainsi, papa a épousé maman, et grand-père a épousé grand'mère.

Un tribunal interdit le congédiement pour cause de mariage

Une haute cour en Allemagne a décidé qu'il n'est ni légal ni constitutionnel de congédier une femme parce qu'elle se marie, même s'il existe une entente en ce sens avant que l'événement ne prenne place.

La décision a été rendue dans la Cour ouvrière du Haut-Rhin, en Westphalie, et concernait une jeune femme à l'emploi d'un couturier.

Le cas s'est produit après qu'une entreprise située dans une grande ville de l'ouest de l'Allemagne eût notifié ses employés que si elles se mariaient leur emploi serait terminé dans un délai de trois mois. La jeune femme en question se maria et reçut un avis de congédiement.

Appuyée par son syndicat, la travailleuse décida de porter le cas devant les tribunaux. La Cour de première instance a jugé que puisqu'on lui avait donné trois mois d'avis, les objections concernant son congédiement n'étaient pas valides. La Cour cependant a condamné l'attitude de l'employeur en disant qu'elle était immorale.

La Haute Cour est arrivée à la conclusion que le facteur important concernant l'avis de congédiement n'était pas la durée de temps, mais plutôt la raison qui l'a motivé.

Puisque la seule raison de congédiement invoquée par l'entreprise était le mariage de cette employée, la Cour a ordonné qu'elle soit réintégrée, basant sa décision sur les articles de la constitution de la République fédérale qui accordent à tous les citoyens le droit de travailler et qui établissent le principe d'égalité des droits pour les hommes et les femmes.

La décision de la Cour vient ainsi appuyer l'un des principes pour lesquels le mouvement syndical dans le monde a toujours combattu.

Une Minute! Parlons-en...

L'argent ne dure pas longtemps de nos jours, me disait un de mes amis l'autre soir. Je lui ai répondu que cela dépendait de la façon qu'on le dépensait et que je pouvais lui indiquer un moyen de se préparer une succession respectable, disons de $10,000, moyennant un acompte de quelques dollars seulement. De plus, même s'il mourait peu de temps après avoir versé cet acompte, toute la succession de $10,000 appartiendrait à sa famille sans qu'elle ait à verser un seul cent.

Et, laissez-moi vous dire, bien des successions de plusieurs milliers de dollars sont venues à la rescousse de bénéficiaires de polices de la Sun Life après un premier et unique versement de quelques dollars, effectué par un père qui avait réalisé l'incertitude de l'avenir mais qui avait su comment faire le meilleur usage de ses épargnes.

Parlons-en—aujourd'hui-même!

Représentant

C. D. Bonhomme

OS 3-0801

172 Elm Ouest

Assurance Sun Life

On suggère un salaire pour les mères de famille qui ne travaillent pas en dehors du foyer

Le versement d'un salaire, payé par le gouvernement, à toute mère de famille qui prend soin d'enfants de moins de 16 ans et qui n'a pas d'occupation en dehors du foyer, a été suggéré au récent congrès du parti CCF, à Winnipeg.

Ce projet, qui trouve déjà un précédent dans les pays scandinaves, serait destiné à promouvoir l'unité familiale et à mettre un frein à l'exode des mères et des femmes mariées contraintes de chercher, au dehors du foyer, un complément au revenu familial.

Un comité a été formé, au sein du parti, pour évaluer le coût et étudier les modalités de cette suggestion.

MEDITATION

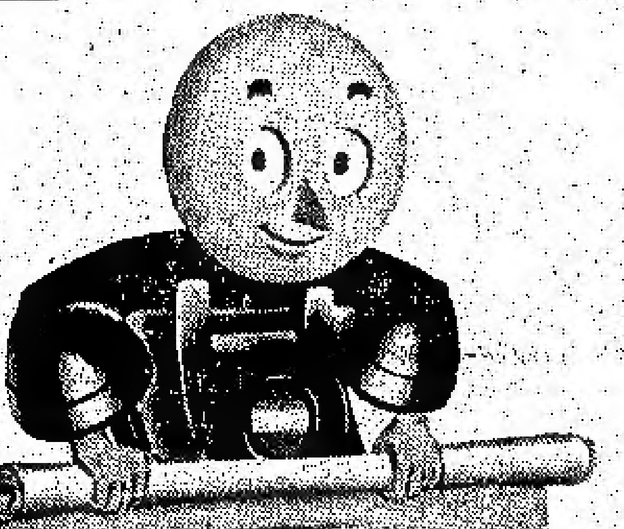
Suite de la page 3

rienter au seuil de leur vie intellectuelle; de leur tracer la route du bien en leur indiquant les moyens nécessaires pour l'atteindre. Je devais façonner ces petites âmes, affermir ces volontés, rendre bons et vaillants ces petits coeurs.

Ils arrivaient un après l'autre, quelques uns serrant bien fort la main de maman ou de papa. Leurs petits yeux scrutaient la classe et son contenu. Tous avaient l'air avides d'apprendre, de savoir, et prirent joyeusement le pupitre que je leur assignai. Ils venaient confiants se déposer entre mes mains. En les voyant ainsi, si jeunes, si innocents, j'eus peur un bref instant.

Mais voilà qu'il me revint à la mémoire cette scène de l'Evangile dans laquelle Notre Seigneur disait: "Laissez venir à moi les petits enfants". Je compris alors que mon rôle d'institutrice était un rôle sublime car Dieu lui-même avait daigné me choisir pour conduire vers Lui, ces tout-petits.

BEATRICE DOYLE



Quand vous appelez

Whitefish

n'oubliez pas de demander à votre téléphoniste de L'INTERURBAIN pour

"UNion - 6"

et les QUATRE CHIFFRES du numéro que vous désirez.

Le nouveau central automatique de Whitefish a été inauguré le mois dernier. Souvenez-vous que, pour atteindre ce central, il faut passer par l'INTERURBAIN.

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

ORGANISEZ-VOUS DÈS MAINTENANT

... pour faire effectuer vos travaux de rénovation, de transformation, de réparation, de décoration d'intérieur et d'entretien durant les mois d'hiver, alors que main-d'oeuvre spécialisée et matériaux sont disponibles.

Participez à votre campagne locale pour

INTENSIFIER LE TRAVAIL D'HIVER

et

LUTTER CONTRE LE CHÔMAGE SAISONNIER!

Pour tous renseignements, veuillez communiquer avec le

SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT

Publié sous l'autorité du ministre fédéral du Travail

NOS PROFESSIONNELS ET HOMMES D'AFFAIRES

Plomberie — Chauffage
Installation et Réparations de toutes sortes
HUBERT GUENETTE
316, rue Draper Sudbury
Tél.: OS 5-8590

A. FOURNIER
ASSURANCES
— LIMITEE —
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRES
Prêts sur Hypothèques
11 ELM EST — TEL.: OS 5-7546

DESMARAIS - PARISIEN
Comptables agréés
Edifice Mackey-Sudbury OS 4-1939
Chambres 310, 311, 312
193 Main — Sturgeon Falls — 685

Nickel Tire Service
Gérard Boulet, Prop.
VULCANISATION DES PNEUS ET CHAMBRES A AIR
Agent pour
Dominion Tires & Tubes
25 RUE BEECH

Salon de Barbier
LaSalle
prop. Roland Falardeau
349 Chemin Capreol
New Sudbury
OS 6-3279

LACOURCIERE & LACOURCIERE
AVOCATS
27 rue Elm — Sudbury, Ont.

DESMARAIS & KINSMAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, C.R.
G. F. Kinsman, B.A.
R. B. Warren, B.A.
102 Edifice Mackey Tél.: OS 5-7521

HEISKANEN JEWELLERS
● HORLOGER
● DIAMANTAIRE
● BIJOUTIER
5 - 7 rue Durham N.
Tél.: OS 5-6852 Sudbury

DR. BENOIT LAVOIE
Chirurgien Dentiste
67 rue Elm E. — Chambre 20
Bur.: OS 3-3943 ● Rés.: OS 5-7971
Sudbury, Ontario

Transport Delongchamp
Compagnie Ltée
● Service de déménagement
● Local et Longue Distance
20 Lorne, Sudbury Tél.: OS 5-561

Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
Service de toute sorte
Poste d'Essence Poulin
621 Ave Notre Dame Tél. OS 5-8190

LEBEL & FILS
● Nettoyeurs
● Teinturiers

OS 5-7517
142 rue EYRE

Bijouterie
F. A. Papineau
La seule bijouterie du "Moulin à Fleur" offre les services de ses orfèvres suisses experts en
REPARATIONS DE MONTRES
TOUT TRAVAIL GARANTI POUR UN AN
465 avenue Notre Dame Tél.: OS 6-6555

LES PLAISIRS DE LA ROUTE

Par CAROL LANE
Conseillère De Voyage

Heureusement, il est assez rare qu'une personne adulte souffre du mal de coeur en voiture, mais parfois les enfants ne voyagent pas bien et les parents sages feront leur possible afin de soulager leur malaise.

Les règles suivantes peuvent en effet s'appliquer aussi bien aux adultes qu'aux enfants:

1) Mangez peu et évitez toujours la nourriture grasse. Attendez jusqu'à la fin de la journée pour prendre votre repas principal.

2) Une personne susceptible d'être malade devrait voyager dans le siège d'avant où le mouvement de la voiture semble moins fort.

3) Arrêtez fréquemment pour vous reposer et buvez chaque fois un peu d'eau froide.

4) Ne conduisez pas trop vite - surtout sur les grandes routes tortueuses où le roulis peut ressembler à celui d'un bateau.

5) Ne fumez pas si vous avez un passager susceptibles d'être malade. Il suffit de la fumée d'un cigare pour rendre malade quelqu'un qui ne se sent pas très bien en voiture.

6) Un enfant très jeune n'aura pas le mal de coeur si vous lui détournez l'attention du paysage qui passe tellement vite.

7) Si vous savez qu'il est impossible d'éviter le vertige ou les vomissements, emportez avec vous un récipient quelconque, des tissus, une bouteille Thermos d'eau froide et des pastilles de menthe, afin de rendre la situation la moins désagréable possible.

En suivant ces conseils, vous vous assurerez d'un voyage assez confortable, car vous réduirez le plus possible le malaise des petits passagers ayant une tendance au mal de coeur.

Le R. P. Emile Deguire, c.s.c. nommé directeur des relations extérieures de l'Oratoire

Montréal - Le R.P. Roland Gauthier, c.s.c., supérieur de l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal, est heureux d'annoncer aux amis du Frère André que le R. P. Emile Deguire, c.s.c., son prédécesseur à la direction du sanctuaire, continuera de se dévouer au progrès de l'oeuvre à laquelle il a d'ailleurs consacré déjà de nombreuses années.

Le R.P. Deguire s'étant identifié de très près au Sanctuaire, ses supérieurs ont jugé qu'il était tout désigné pour assumer le nouveau poste de directeur général des relations extérieures de l'Oratoire, fonctions qui l'appelleront à servir de trait d'union entre le sanctuaire et ses bienfaiteurs, ses zélateurs et zélatrices, les Associés du Frère André et les nombreux collaborateurs bénévoles que l'oeuvre compte dans tous les milieux.

R.P. Emile Deguire, c.s.c.

Le R. P. Deguire dirigera tout particulièrement le Fonds de construction du sanctuaire et prendra la direction religieuse de différents services dont les responsables sont des spécialistes laïcs déjà au service de l'oeuvre depuis quelques années. Ces principaux adjoints laïcs du R.P. Deguire, sont MM. Gilles Desroches, à la direction du programme de développement, Benoît-C. Hébert, à la direction de la publicité, et Léo Caisse, à la direction de la promotion des pèlerinages et de la revue "L'Oratoire".

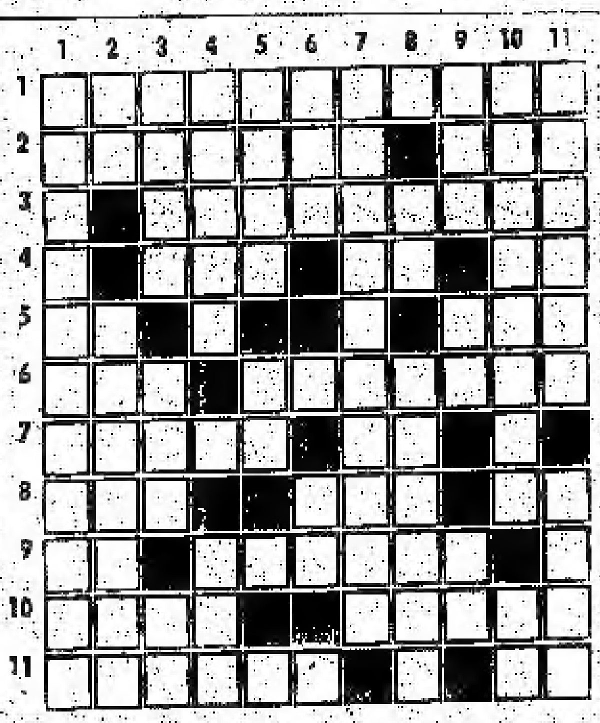
Deux religieux de Sainte-Croix, le R.P. Elphège Labonté et le R. F. Sergius Lalonde, seconderont également le R.P. Deguire aux services de relations extérieures.

"La direction du sanctuaire songeait depuis longtemps à la création de ce nouveau poste", nous dit le R.P. Gauthier. "Le Père Deguire, qui connaît l'Oratoire et ses amis comme pas un, en sera le premier titulaire. Il y sera donc en mesure de faire bénéficier le sanctuaire de sa vaste expérience. Sa mission sera en vérité le prolongement naturel des nombreuses initiatives dont le Père Deguire a été responsable durant ses fécondes années de ministère et de supériorat au sanctuaire du Mont-Royal, alors qu'il s'est révélé un des plus ardents continuateurs de l'oeuvre du Frère André".

— Pour blesser un homme le plus douloureusement, visez son orgueil; s'il s'agit d'une femme, frappez au coeur.

(Lewis Wallace.)

MOTS CROISÉS No 32



HORIZONTALEMENT

1 — Qui se rapporte au gingembre.
2 — Discours, ouvrage d'éloquence — Adresse.
3 — Rétablir en bon état.
4 — Touffu — Deux consonnes — Symbole chimique du titane.
5 — Interjection — Unité monétaire bulgare.
6 — Roi d'Israël — Ligne divisée en parties égales pour mesurer les distances sur une carte géographique.
7 — Rendre un son enroué, par la difficulté de la respiration — Petit ruisseau.
8 — Petite pomme rouge — Durillon — Coup de baguette sur le tambour.
9 — Lettre grecque — Gaz inflammable qui se dégage des mines de houille.
10 — Qu'on apporte en naissant — Pris

VERTICALEMENT

1 — Thérapeutique animale.
2 — Conjugaison — Teinture qui sert dans l'impression de l'indienne (pl.).
3 — Genre de graminées, communes dans les prés — Pacha de Janina — Sans ornement.
4 — Diplomate russe, né à Radziviloff, en Pologne (1820-1895) — Gelés des eaux.
5 — Descendu d'une race — Conjugaison.
6 — Se dit d'une difformité du pied — Ici.
7 — Articulation mobile de forme sphérique.
8 — Ancienne note de la gamme — Une des cinq parties du monde.
9 — Rivière de Suisse — Consonnes jumelles — Ville de Chaldée.
10 — Crier, en parlant de la poule qui vient de pondre — Pronom personnel.
11 — Angle que fait une manoeuvre

LISETTE — Par Paul ROBINSON

Pour le meilleur comfort
essayez
TORIDHEAT

1. L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisé est enfermé dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2. Plus grande économie d'huile avec le bruleur rotatif Wall Flame.
3. FILTRE facile à remplacer, très efficace.
4. Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5. Le contrôle facile avec thermo-rhéostat. Humidificateur Vapo-glass avec un peu d'extra.

Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin, Sud. Tél.: OS 4-0797

Causerie au Richelieu

Les gains de capital existent

La distinction entre le capital et le revenu est l'une des plus grandes sources de litige en vertu de la loi de l'impôt sur le revenu, a déclaré M. Charles McLaughlin, directeur du service de l'impôt à la Canadian Industries Limited et conférencier invité au Club Richelieu de Sudbury, le jeudi 18 octobre à l'hôtel Nickel-Range.

Charles McLaughlin

La loi, en effet, ne contient pas de définition de l'expression "gain de capital" a continué le conférencier. Seule la jurisprudence nous donne certaines indications qui ne soient toutefois pas assez précises pour nous permettre d'en tirer une définition générale. Il semble que la seule façon sûre de réaliser un gain de capital est de faire un profit à l'occasion de la liquidation d'un placement. Toutes les autres formes de gain peuvent être taxées comme revenu selon les circonstances particulières qui entourent leur réalisation.

Depuis quelques années, a dit M. McLaughlin, les cours de justice ont rendu des centaines de décisions couvrant une variété considérable de faits et de circonstances particulières et il semble que la question qu'elles se posent toujours est la suivante: est-ce que le contribuable a liquidé un placement ou vendu des biens ou des marchandises achetées pour la revente? Dans le premier cas, il y a gain de capital; dans le second, il y a revenu imposable. Lorsqu'il y a doute sur cette question, les cours tiennent compte des deux facteurs suivants: l'intention du contribuable et sa conduite générale vis-à-vis la transaction.

Si l'intention du contribuable est importante, il doit néanmoins l'examiner à la lumière de sa conduite générale. Dans le cas d'une corporation, par exemple, il semble y avoir présomption que l'exercice des pouvoirs contenus dans la charte produira un gain taxable plutôt qu'un gain de capital quoique la conduite générale de la corporation puisse détruire cette présomption.

Plusieurs contribuables, a dit le conférencier, sont sous l'impression qu'une transaction isolée produira nécessairement un gain de capital. A la suite de nombreuses décisions judiciaires sur ce sujet, il est maintenant généralement admis qu'une transaction isolée produit un gain imposable si le contribuable l'a effectuée dans le but de faire un profit. Pour échapper à l'impôt, une transaction isolée doit avoir été effectuée en vue de l'acquisition d'un placement.

Après avoir examiné plusieurs cas qui ont été portés devant les cours de justice, le conférencier a conclu qu'il n'est pas facile d'établir la ligne de démarcation entre les gains de capital et le revenu imposable. Que l'on sache cependant, a-t-il dit, que les gains de capital existent et qu'il est possible d'en réaliser si le contribuable peut établir qu'il a liquidé un placement et non pas vendu des marchandises acquises pour la revente. Mais que l'on sache aussi, a-t-il dit, que, dans les cas douteux, le contribuable a le fardeau de faire la preuve.

57 plombs dans le pieds

Le jeune René Carrière, de Chelmsford, s'est fait gravement blesser en allant à la chasse avec son frère, Réginald Carrière. Ils marchaient tous deux l'un à côté de l'autre lorsque leur fusil de calibre 410 s'est déchargé accidentellement dans le pied de René.

Son père et sa mère, M. et Mme Josaphat Carrière le conduisirent à l'hôpital St-Joseph où il reçut les premiers soins du docteur Gibson et du docteur Tessier. René est resté sur la table d'opération pendant deux heures pour se faire enlever les 57 plombs qu'il avait reçus dans le pied gauche.

Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

NOTICE

TAKE NOTICE that the Board of Trustees of the Roman Catholic Union Separate School for the United Sections Numbers 1 and 3 in the Township of Caldwell and Numbers 2 and 4 in the Township of Kirkpatrick did on the 17th day of October, 1956 pass By-law Number 3 to authorize the borrowing of the sum of $61,200.00 by the issue of debentures to the principal amount of $61,200.00. The debentures maturing in the years 1957 to 1966, both inclusive, shall bear interest at the rate of five and three-quarters per cent. (5¾%) per annum and the debentures maturing in the years 1967 to 1976, both inclusive, shall bear interest at the rate of six per cent. (6%) per annum. The respective amounts of principal and interest, payable annually and maturing in twenty annual instalments, shall be as shown in Schedule "A" hereto annexed.

The purpose for which the money is to be borrowed is to build and equip a new three-classroom school.

The security for the amount to be borrowed is as follows:

(a) During twenty years, the currency of the debentures, the respective sums set forth in the fifth column of Schedule "A" hereto are required to be levied and collected annually by the said Board by a special rate sufficient therefor over and above all other rates in the same manner and from the like persons and property by, from, upon or out of which other Separate School rates may be levied, raised and collected by the said Board.

(b) The debentures, as to both principal and interest are a charge upon the separate school rates and upon the school house property and premises and any other real or personal property vested in the said Board.

SCHEDULE "A" TO BY-LAW NUMBER 3

$61,200.00 5¾% and 6% debentures
Dated November 1st, 1956
Due November 1st, 1957-1976

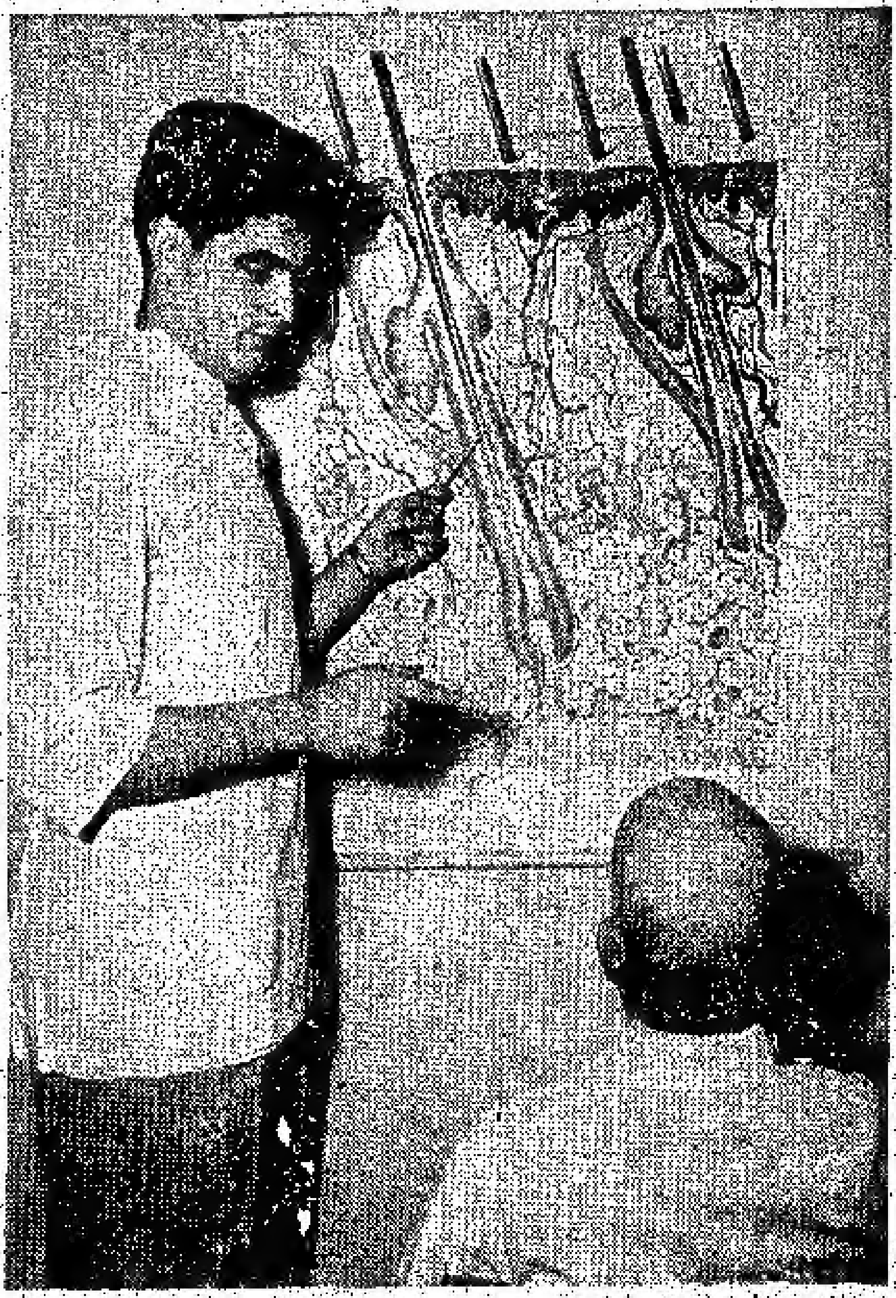
Year	Principal	Interest at 5¾%	Interest at 6%	Total Annual Payment
1957	$1,700.00	$1,282.25	$2,334.00	$5,316.25
1958	1,800.00	1,184.50	2,334.00	5,318.50
1959	1,900.00	1,081.00	2,334.00	5,315.00
1960	2,000.00	971.75	2,334.00	5,305.75
1961	2,100.00	856.75	2,334.00	5,290.75
1962	2,200.00	736.00	2,334.00	5,270.00
1963	2,400.00	609.50	2,334.00	5,343.50
1964	2,600.00	471.50	2,334.00	5,405.50
1965	2,700.00	322.00	2,334.00	5,356.00
1966	2,900.00	166.75	2,334.00	5,400.75
1967	3,000.00		2,334.00	5,334.00
1968	3,200.00		2,154.00	5,354.00
1969	3,400.00		1,962.00	5,362.00
1970	3,600.00		1,758.00	5,358.00
1971	3,700.00		1,542.00	5,242.00
1972	3,900.00		1,320.00	5,220.00
1973	4,100.00		1,086.00	5,186.00
1974	4,400.00		840.00	5,240.00
1975	4,700.00		576.00	5,276.00
1976	4,900.00		294.00	5,194.00

DATED at Verner the 17th day of October, 1956.
Oscar Demers
Secretary-Treasurer
R.C.U.S.S. Caldwell and Kirkpatrick

Annonces Classées

A VENDRE
Bonne, confortable maison de 7 chambres, bain de trois pièces, 2 chambres au sous-sol prêtes pour l'installation d'une lessiveuse automatique, chauffage à l'huile, eau chaude, brochage moderne, bon revenu. Près des magasins, de l'église, de l'école et du théâtre, près du parc O'Connor, $12,000.- $4,000. comptant. Pas de marchands d'immeuble.
Téléphoner: OS. 5-7658

Magnifiquement reliée
LA NOUVELLE EDITION DE LA SAINTE BIBLE CATHOLIQUE
Imprimatur
M. J. Lemieux o.p.
Archevêque d'Ottawa
Plus de 2,000 pages
336 illustrations en couleur
DICTIONNAIRE CATHOLIQUE COMPLET
AVEC REGISTRE FAMILIAL
REPRESENTANTS DEMANDES
Temps partiel ou plein temps
Ecrire à
L'AMI DU PEUPLE
Bte 455



Un trichologue célèbre démontrera comment avoir une chevelure plus abondante avec garanti.

La démonstration se fera ici

Cette nouvelle méthode à domicile pour conserver et faire pousser les cheveux sera démontrée ici à Sudbury, le 31 octobre.

Ces démonstrations privées et individuelles auront lieu à l'hôtel Coulson mercredi seulement.

London, Ont. — Lors d'une entrevue aujourd'hui, William L. Keele, trichologue de renommée internationale et directeur de Keele Hair Experts, a dit: "Il y a 18 maladies du cuir chevelu qui causent la perte de cheveux chez les hommes et chez les femmes. Le bon sens nous dit qu'un remède unique et universel ne saurait être applicable dans tous les cas", a-t-il expliqué.

GARANTIE

"La firme Keele, se rendant compte que la plupart des gens sont sceptiques en ce qui concerne les allégations de pouvoir faire pousser des cheveux sur des têtes qui deviennent chauves, offre une garantie", a-t-il dit.

Dès qu'une personne accepte de prendre les traitement Keele, son scepticisme disparaît. A cet effet, nous disons: "Si vous n'êtes pas complètement satisfait du progrès de vos cheveux au bout de 30 jours, votre argent vous sera remboursé".

LES CAS DESESPERES DECOURAGES

D'abord le trichologue avertit tout de suite les cas désespérés qu'on ne peut rien faire pour eux. Mais ces cas sont très peu nombreux. Ce n'est que lorsqu'un homme a une belle "patinoire" luisante qu'il tombe dans cette catégorie.

S'il y a du duvet, si peu, si petit ou si amorphe soit-il, les soins Keele peuvent faire des merveilles.

Un trichologue lui donne un examen privé et complet pour déterminer l'état du cuir chevelu et la cause de sa calvitée.

EXAMENS GRATIS

Cet examen est poussé et hautement technique. Il prend de 20 à 30 minutes. Il ne vous coûte rien et aucun rendez-vous n'est nécessaire. Après l'examen, l'on vous dit le coût et la durée du traitement.

Pendant le traitement, vous envoyez des rapports réguliers à la firme Keele à London pour constater le progrès du traitement à domicile.

Pour donner la chance d'avoir une belle chevelure à des milliers de personnes qui en voudraient une à tout prix, des trichologues indépendants font le tour des villes du Canada pour donner des examens et commencer les soins à la maison.

PAS UNE PANACEE

"Nous n'avons pas de panacée pour les "patinoires", de souligner Keele". S'il y a du duvet, la racine est encore capable de produire des cheveux et nous pouvons opérer ce qui semble être un miracle".

Il y a une chose que Keele voudrait que tout le monde sache. Si les cheveux commencent à tomber au front ou s'il y a un éclaircissement au sommet de la tête, il y a quelque chose qui ne va pas et il faut y voir immédiatement.

DES CHEVEUX POUR TOUTE LA VIE

"Si les clients suivent nos directives pendant le traitement et après l'avoir terminé, il n'y a aucune raison pour laquelle ils ne devraient avoir des cheveux pour le restant de leur vie", a dit Keele". "Notre firme appuie ce traitement en entier et tout dépend de l'observance fidèle de quelques règles, de la part du client.

COMMENT SONT VOS CHEVEUX?

Si vous vous en inquiétez, appelez le trichologue Benny A. Leggio à l'hôtel Coulson, Sudbury, mercredi seulement, le 31 octobre, de midi à 9 p.m. Invitation à tous.

Aucun rendez-vous nécessaire. Les examens sont privés. Vous ne serez nullement gêné ou obligé. Bienvenue aux hommes et aux femmes.